

## VILLEGAS LOPEZ

## AMANECER

público muy reducido, capaz de percibirlo desde la última fila. Los primeros planos y el movimiento de la cámara permitían realizar en la pantalla para grandes públicos lo que apenas era posible en el teatro: la magnificación del gesto, el destino de una mármolada, la expresión de un objeto por musculo que fuese... Aun así, la intención a analizar el espíritu humano y sus más leves reacciones, por medio de detalles acumulados y destacados en su valor expresivo. Lajú-Pick, Murnau, Pabst, Czinner... llevan al cine estos procesos psicológicos, casi siempre de la vida y de los hombres, corrientes. Así, los argumentos de las películas se reducen a temas inútiles y sobre todo, muy sencillos: el hombre que se va de su casa, aburrido de la vida cotidiana, para vagar por las calles; el portero del hotel, orgulloso de su uniforme, que ya viejo es destinado a cuidar los lavabos, lo que considera una degradación.

Entonces, la estilización de estos asuntos permitió, en pleno cine mudo, la supresión total de los rótulos. Bastaba la imagen para contar y expresar lo que sucedía en la pantalla. En los comienzos del cine, las primeras películas de Lumière se consideraban infelizables si tenían más de una o dos escenas y duraban más de dos minutos. Despues, conforme la duración se prolongó y la trama se complicaba, surgió el «explicador», aquél pintoresco orador callejero, trasplantado a las salas oscuras, con su literatura popular y disparatada, que se ha perdido para siempre; cuando creaba de haber un momento, las gentes reclamaban su apoyo solicitando «explicaciones». Mais turde, los rótulos interrumpidos, a veces tan abundantes como pueden ser hoy los diálogos. Pero la simplificación en la acción del cine psicológico permitió la primera creación de un lenguaje cinematográfico totalmente de imágenes. «Amanecer», ya en la última etapa de la carrera de Murnau —frunciada por su muerte accidental— representa perfectamente la conquista de este lenguaje puro de las imágenes, sin un solo rótulo, sin el menor apoyo de la palabra. Es también el final del cine mudo, que acaba de llegar a la cuspide de su lenguaje de imágenes, cuando ya aparecen las primeras películas sonoras. Y el cine vuelve a empezar.

«Amanecer» —primera película del alemán Murnau en Norteamérica— es también una historia sencilla, según el cuento de Sudermann. Un campesino, atraído por una mujer de la ciudad, decide matar a su esposa, fingiendo un accidente durante un viaje por el lago. En lucha consigo mismo, bajo la mirada cada vez más alarmada de

su esposa, acaba por confesarla sus propósitos, arrepentido. Pero la barca naufraga, como el hombre pensó hacerlo, y es él quien recorre. Aunque en el film se rescate el final feliz, con la salvación de ambos y sus promesas de nueva felicidad. Este usunto, completamente introspectivo, psicológico y desarrollado literariamente en diálogos, torna sola imagen en manos de Murnau. Aunque el argumento está hecho por el argumentista alemán Karl Mayer, uno de los grandes creadores del cine, desde este señor Murnau muestra aquí su total dominio de las imágenes, su facultad de formar por medio de los detalles, de los gestos, de las ilusiones..., un clima donde todo se expresa por sí mismo, con la más leve iniciación. También, según la escuela alemana, emplea los decorados incluso para exteriores, pero los dominia de tal modo, que es difícil distinguir cuándo se trata de un paisaje verdadero o artificial. La unidad de las imágenes es completa.

Con este lenguaje cinematográfico puro y, con el análisis de esas psicologías sentimentales, Murnau logra la gran tensión dramática, bajo ese clima tenso y oscuro de aseación, que dominó toda la película. Murnau, procedente del género alemán del film terrorífico —del que es, quizá, el máximo maestro—, hace llegar hasta el espectador un hilillo de muerte que está trío de todas las cosas, todos los momentos, todos los ademanes, por habituales que sean; creando por el propósito de crimen que el protagonista lleva dentro. Clínica psicológica. Janet Gaynor es una excelente actriz, que viene a continuar la tradición de tiernas heroínas, sentimentales y románticas, inventadas por el genio de Griffith, desde Mary Pickford a las hermanas Gish. Pero Georges O'Brien, el actor atleta, de gran renombre en su época, y Margaret Livingston, la muchacha de la ciudad, son actores de segundo orden. Sin embargo, Murnau supera el variador del gesto humano, por la expresión de todas las cosas bajo la mirada de la cámara y un montaje a base de imágenes significativas. De estas escenas, unas son magnificas y otras mediocres, como suele suceder en la obra de Murnau. Esta atmósfera de tensión dramática, como previsión de lo que sucede dentro del espíritu humano; ese vago terror, que va cobrando lentamente corporeidad en todas las cosas; esas almas devoradas por si mismas, todos esos valores fundamentales de la película, tienen validez hoy, llegan hasta hoy. Vuelven a encontrarse. Jóticamente evolucionados, en las modernas escuelas, donde la complejidad psicológica marca el camino a la acción y al ambiente.

## VILLEGRAS LOPEZ

## ALELUYA



ALELUYA

## ALELUYA (Hallelujah)

**Prod.:** Norteamericana, M. G. M., 1929. **Prod.:** Irving Thalberg, Art: King Vidor, Guión: Wanda Tuchock y Richard Schayer. **Foto:** Gordon Avril. **Int.:** Daniel L. Haynes (Zeke), Mina Mae McKinney (Chick), William Foutaine (Hot Shot), y Panny Belle, Leo Knight, Harry Gray, Everett McGill, Victoria Spivey y la Dixie Jubilee Singers.

**P**RIMERA película importante de negros que se hace en el cine, y también la primera que crea el clíne sonoro como arte a raíz de su invención técnica. Un hecho es consecuencia del otro. Porque King Vidor, entonces en el auge de su fama, siempre deseó hacer una película de negro, cuyos ambientes conocía bien, por haber vivido en su hermano a su casa. Su padre le insta

## VILLEGAS LOPEZ

## ALELUYAS

## VILLEGAS LOPEZ

## AMANECER

a que se dedique a evangelizar, y Chick anuncia por la radio pronunciando sermones.

Oye la bella Chick y decide volver a su casa, trata de impedirlo, intimidante. Pero al cabo del tiempo Zeke descubre que Chick se dispone de nuevo a huir con Hot. Entonces dispara contra los fugitivos, alcanza al coche donde huyen, y descubre que ha matado a Chick. Hot se refugia en los bosques pantanosos, y se estable la persecución, que es el más alto momento de la película. Zeke lo alcanza, pelean bárbaramente y lo estrangulan. Va a presidio, cumplida su condena, vuelve a la casa, donde aún lo espera la Fiel Rose.

Hay una excelente utilización de la pincelada panorámica para capturar los momentos fotográficos de los actores de color. Los amados de las mil amadoras de los teatros de revista musical; alguno en su misma profesión, como el viejo evangelizador, y la mayoría representaban su propia vida. Vidor ha conditado las mil amadoras de los teatros de revista con verdaderas gentes de los campos, sobre el terreno mismo. Y tantas veces obligadas a la improvisación. Caso todo el bailembo en el río, un de las escenas capitales, le fue explicada por una negra, pero al filmar todo estuvo situado al revés, según las posteriores negras allí presentes; la negra había conducido la mano izquierda con la derecha.

El mundo negro de los Estados Unidos está visto con una mezcla de conocimiento del asunto, indudable, en Vidor, con incuestionable afecto y a la vez desde un punto de vista dir blanco, inevitable, y en ciento modo con los convencionalismos que Hollywood exigía hasta entonces al negro en el cine. Lo que no mermaba su valor como film de negro, de los que no se hará otro en siete años, hasta «Praderas verdes» (*The Green Pastures*, 1936). Es una de las grandes películas de la historia del cine.

Pero su contribución fundamental es al sonoro como arte. La invención y difusión mundial del cine sonoro (véase «Cantor del jazz», E1), a partir de 1937, habla inmovilizado en cámara alrededor del mundo. Por registrarse la imagen y el sonido en la misma película — aparte de sobre disco —, las cómicas tenían que rodarse en cubetas insólitas, filmando a través de un viario. Solo cuando el registro se separó de la cámara volvió a ser móvil y libre.

Aquel hecho técnico supeditó la imagen al sonido, cuyo montaje constituyó un misterio. Toda imagen tenía que llevar su sonido real, directo y verdadero. Las primeras películas sonoras eran así un continua-

do diálogo, ruido, música...: esonorus cien por cien, según la publicidad.

Por otra parte, el sonido era realista y objetivo: tenía que ser producido por algo visible. Un grito, lanzado por un hombre, y toda la música ejecutada por alguien. Así, los enamorados, cuyo dulce debía ser arrullado por suave melodía, iban siempre a parar a cafés o festivales donde hubiera una orquesta. Y si tenían que estar en un lugar solitario — casa, pradera o bosque —, pasaban también siempre una rondalla de campanas o surgía un vagabundo que tocaba el violín. Todo sonido habría de ser justificado por una imagen visible. Faltaba el sonido subjetivo, independiente de la imagen. Lo que después se llamó «música de fondo», que no es preciso que nadie toque en la pantalla para que pueda existir.

«Aleluya» recobró, en todo lo posible, la supremacía de la imagen. Las numerosas canciones, mazurcas, danzas, que jalona la maraña del film son aún realistas, con una ironía que responde a ellas. Pero la acción dormina las canciones y mazurcas negras, aunque éstas fueran el objetivo primero de la película. La acción rompe ya la inercia del sonido, recién incorporado; el cine muere continuo en el sonoro.

En este film, Vidor descubre dos hechos esenciales para el futuro del sonoro, especialmente en la famosa escena en que Zeke persigue a Hot en el bosque pantanoso, lo alcanza, lucha y lo mata. Primero, algo que en el cine mudo no podía existir, porque en verdad lo era todo: el silencio. En medio de caricuetes, mazurcas, coros... el silencio cobraba de pronto un alto valor de tensión y dramatismo. El silencio de aquél bosque, donde los dos negros se espiaban y perseguían como fieras, era impresionante. Por otro lado, impone el principio del sonido subjetivo. Para realizar esta escena de marcha y persecución era imposible trasladar la inmóvil cámara sonora, encerrada en su guitarra contra ruidos. Se filmó en mudo, luego se le pusieron ruidos tristes, dos para imitar los del bosque. «En un estudio cinematográfico de 1929 — dice Vidor — aquello resultaba una aventura nueva e inesperada.» Se hicieron charcos con barro, donde chapotear con los pies, se arrastraron ramas y troncos, y se procuraba imitar el vuelo y gritos extraños de pájaros desconocidos. Pero Vidor tuvo entonces la idea de dar a aquellos ruidos realistas un sentido de irreabilidad: tornarlos expresionistas. El chasquido de una rama seca sugería el de un hueso que se quiebra en la lucha; el chapoteo de un pie al salir del barro, el barro intensivo de explosión; el aleteo de un pájaro daban la sensación de soledad y misterio. Así fue como la escena de la persecución en el bosque cobró un nivel de ex-

tran tragedia, no solo por la imagen, sino por un sonido que ya no era estrictamente verdadero, sino modelado por la voluntad humana. Había nacido el sonido subjetivo con ilimitado alcance como medio de expresión cinematográfica.

«Aleluya» no tuvo carrera comercial. En Nueva York se estrenó en grandes cines, tanto en los barrios blancos como en los negros, con público elegante. En Chicago, en cambio, no pudo ser presentada más que en un pequeño cine oculto, antecedentes de sus actuales salas especializadas, con un éxito tal que los grandes cines de la ciudad decidieron contratarla. En los siguientes estados esclavistas se continuó presentándola, con mucho éxito, en algunas ciudades. Pero todo ello solo representaba un porcentaje muy bajo — el 15 ó 20 por 100 — de los ingresos normales de una

película en los Estados Unidos. La mayoría de las salas se negaron a proyectarla, temiendo una avalancha de público negro, que aburguñaría a su habitual público de blancos. Desgraciadamente — encerrado por razones comerciales en los depósitos de la productora — apenas se ha visto más. Solo alguna copia de las cinematógrafas se proyecta en círculos o festivales. En cambio, el éxito de crítica y el interés en las demás cinematógrafías fue muy grande y decisivo.

El hombre que va a superar todo lo que estos avances tenían de experimento lo va a integrar en películas que son un espectáculo de jardinería artística y altaneo incluyendo éxitos mundiales es René Clair, con «Bajo los techos de París», concebido en 1930 y filmado en 1930, y sobre todo «El milón», en 1931.



Janet Gaynor y George O'Brien, en «Amanecer»

## AMANECER (Sunrise)

**S**ieberly (el barbero), Jane Winton (la maestra), Arthur Housman (el caballero entrometido), Eddie Boland (el bailarín obsequioso). Fot.: Charles Rosher y Karl Struss.

Prod.: Nort. Fox Film, 1927. Art.: segun el escen. de Sudermann. «Un viaje a Trípoli». Guión: Carl Mayer. Dir.: F. W. Murnau. Int.: George O'Brien (el hombre), Janet Gaynor (la esposa), Bob Rossing (la sirvienta), Margaret Livingston (la mujer de la ciudad) J. Farrell Mac Donald (el fotógrafo), Ralph

**E**l cine psicológico alemán había tomado sus principios del teatro de edificación — «Kunstspiele» —, donde el actor podía expresarse con un leve gesto, dirigido a un